

ข้อพิพาทเลขที่ (Case No.).....

คำตอบรับการประนอมข้อพิพาท (Response to Mediation)

ข้อ 1. รายละเอียดผู้ตอบรับ (Respondent Information)

ชื่อ (Name).....

ที่อยู่ (Address).....

โทรศัพท์ (Telephone).....โทรศัพท์มือถือ (Mobile phone).....

โทรสาร (Facsimile).....ไปรษณีย์อิเล็กทรอนิกส์ (Email Address)

ชื่อผู้แทนของผู้ตอบรับ (Name of Respondent's Representative)

.....

ที่อยู่(Address).....

โทรศัพท์ (Telephone).....โทรศัพท์มือถือ (Mobile phone).....

โทรสาร (Facsimile).....ไปรษณีย์อิเล็กทรอนิกส์ (Email Address).....

ข้อ 2. จำนวนเงินที่เรียกร้องแย้ง / ข้อเรียกร้องแย้ง (Amount of Counterclaim / Counterclaim)

.....

ข้อ 3. จำนวนผู้ประนอมที่ผู้ตอบรับประสงค์จะตั้ง หรือคู่กรณีตกลง

(Number of Mediators proposed by Respondent or the Parties)

1 2 3

ข้อ 4. ภาษาที่ ผู้ตอบรับ หรือ คู่กรณีตกลงจะใช้ในกระบวนการประนอมข้อพิพาท

(Language of Mediation Proceedings proposed by Respondent or the Parties)

ภาษาไทย (Thai) ภาษาอังกฤษ (English) ภาษาอื่น (Other).....

ข้อ 5. รายชื่อผู้ประนอมที่ผู้ตอบรับประสงค์จะตั้ง (Mediator(s) proposed by Respondent)

1.

2.

3.

ข้อ 6. รายละเอียดของข้อพิพาทโดยสังเขป (Brief details of the dispute)

- ระยะเวลาในการเกิดข้อพิพาท (Period of Dispute)
- สถานที่ที่เกิดข้อพิพาท (Place of Dispute).....
- ประเด็นข้อพิพาท (Point in Dispute).....
- รายละเอียดของข้อพิพาทโดยสังเขป (Brief Details of the Dispute)

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

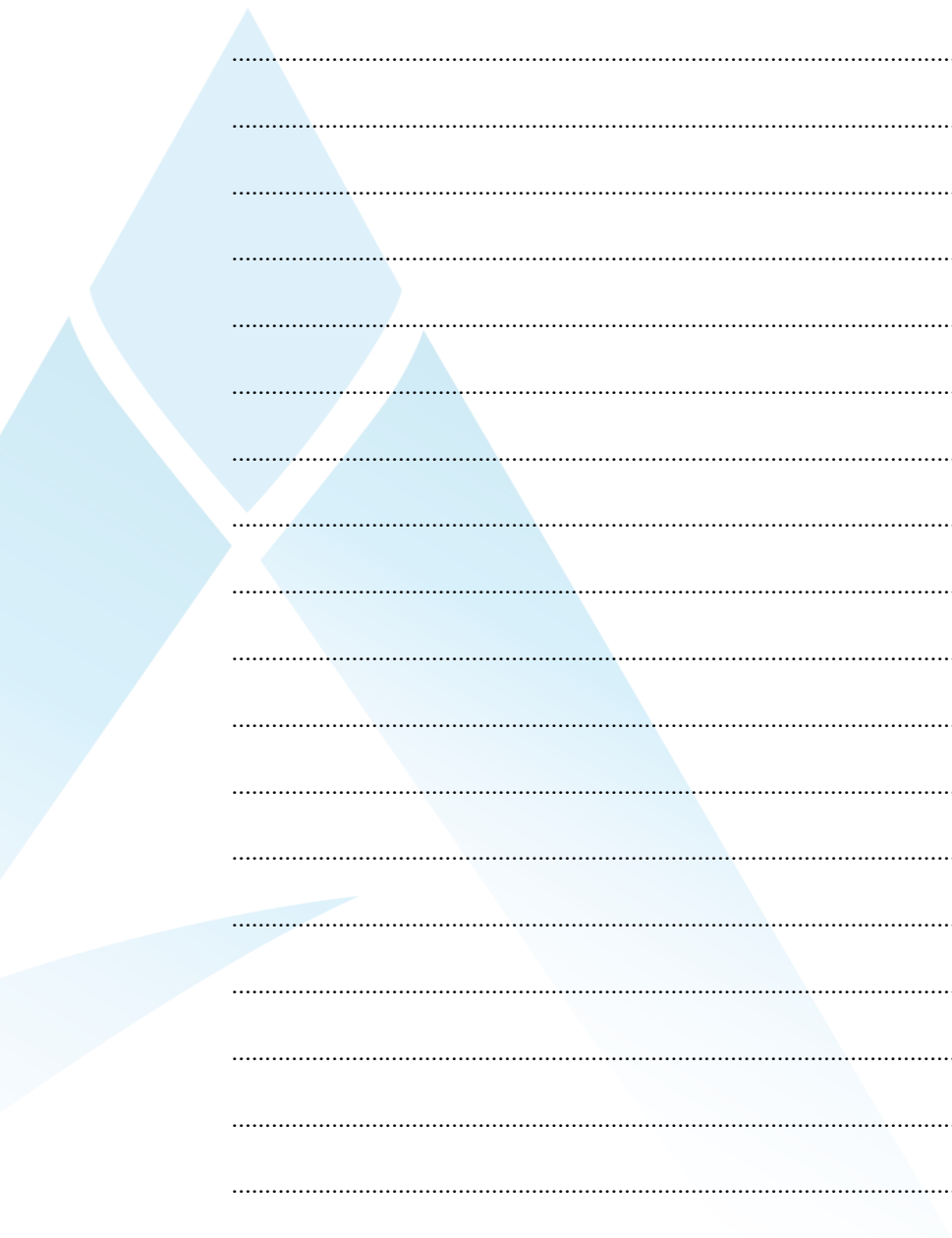
.....

.....

.....

.....

.....



ข้าพเจ้าขอมอบข้อพิพาทตามคำตอบรับนี้ให้สถาบันอนุญาโตตุลาการเป็นผู้ดำเนินการและตกลงปฏิบัติตามกฎระเบียบข้อบังคับที่เกี่ยวข้องของสถาบันอนุญาโตตุลาการทุกประการ

I submit the dispute stated on this response to mediation as provided by Thailand Arbitration Center (THAC) and agree to abide by THAC's Rules on Mediation B.E. 2557 (2014) (Amendment No. 2 B.E. 2561(2018)), any subsequent amendments, and relevant supplemental rule.

ลายมือชื่อของผู้ตอบรับหรือผู้แทน
(Respondent's or Representative's Signature):

.....
วันที่ (Date):

ลายมือชื่อของเจ้าหน้าที่สถาบันอนุญาโตตุลาการ
(THAC Officer's Signature):

.....
วันที่ (Date):

หมายเหตุ (Remark)

1. คู่กรณีที่จะประสงค์จะระงับข้อพิพาทด้วยการประนอมภายใต้การดำเนินการของสถาบันอนุญาโตตุลาการ จะต้องกรอกข้อความตามคำเสนอฉบับนี้ให้ครบถ้วน (A party who wishes to apply for mediation under Thailand Arbitration Center (THAC) must complete this form.)
2. สถาบันจะดำเนินการตามคำเสนอต่อเมื่อคู่กรณีชำระค่าธรรมเนียมเริ่มต้นครบถ้วนแล้ว (THAC will process this request upon full payment of the filing fee.)
3. กรุณาสำเนาเอกสารประกอบคำเสนอให้แก่คู่กรณีทุกฝ่ายเมื่อมีการส่งคำเสนอนี้ให้กับสถาบันอนุญาโตตุลาการ (Please copy all the relevant parties to the dispute when sending the Request for Mediation to THAC.)
4. เมื่อมีคู่กรณีหรือตัวแทนคู่กรณี มากกว่า 2 ฝ่าย กรุณาเตรียมรายละเอียดของบุคคลดังกล่าวแยกเป็นเอกสารเฉพาะแนบท้าย (Where there are more than 2 parties or representatives, please provide their details in a separate attachment.)
6. ถ้าคู่กรณีเลือกผู้ประนอมข้อพิพาทที่ไม่ได้มีรายชื่ออยู่ในบัญชีของสถาบัน คู่กรณีจะเป็นผู้รับผิดชอบในค่าธรรมเนียมของผู้ประนอมข้อพิพาทตามอัตราที่ผู้ประนอมเรียก ค่าธรรมเนียมของผู้ประนอมตามที่ระบุในข้อบังคับไม่สามารถใช้บังคับในกรณีนี้ได้ (When parties choose a mediator(s) outside THAC's list, the selected Mediator(s) is (are) entitled to charge his/her commercial rate. THAC's published Fee Schedule will not be applicable.)